



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>

840.4

B684

B

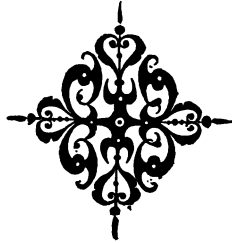
975,924

PROPERTY OF
*The
University of
Michigan
Libraries*
1817
ARTES SCIENTIA VERITAS

GLOSSAIRE
DU
PATOIS DE DIE
(DRÔME)

PAR
AUGUSTE BOISSIER

*Publié par la Société d'archéologie & de statistique
de la Drôme.*



VALENCE
IMPRIMERIE DE CHENEVIER & CHAVET.
1873.

840.4

B684

n'avons-nous pas entendu des lettrés se plaindre de l'extrême rareté des œuvres de Boissier ! Cependant, il en est un bon nombre qui, à la simple lecture, ne comprennent pas la moitié des vers de ce poète si naturel, si original, si plein de verve et de malice. Pour l'intelligence de tant de poésies remarquables, il manquait au public un glossaire du patois de l'ancienne cité des Voconces. Heureusement ce travail existait, et c'était l'œuvre de Boissier lui-même, mais une œuvre inédite. La difficulté était de livrer ce glossaire à l'impression. M. Boissier, greffier de la justice de paix à Die et neveu de l'auteur, a bien voulu m'en confier l'original, en m'autorisant d'en disposer comme je l'entendrais. Que M. Boissier reçoive ici l'expression de ma reconnaissance !

J'ai présenté le glossaire du patois de Die à la *Société d'archéologie de la Drôme*, espérant qu'elle lui donnerait l'hospitalité dans les colonnes de son *Bulletin*. J'ai obtenu plus que je n'espérais. La Société, toujours généreuse, a voulu témoigner son sympathique intérêt à l'œuvre de Boissier, en se chargeant elle-même des frais de publication de ce beau travail. Seulement, le manuscrit de l'auteur a été un peu abrégé. On a jugé à propos, pour économiser les frais de publication, de retrancher à l'original du glossaire les étymologies et les mots qui se rapprochaient trop de la langue française. C'est avec ces modifications que le glossaire se présente au public.

Le poète Boissier avait recueilli soigneusement la plupart des mots patois de sa ville natale, et c'est à Paris qu'il mit en ordre ce qu'il appelait le petit dictionnaire de sa localité. Il désirait connaître l'opinion de ses compatriotes sur ce nouveau travail. — Il envoya donc son manuscrit à Die, à l'un de ses amis, en le priant de réunir un petit aréopage d'amateurs qui serait chargé de réviser son glossaire. De prime abord tout alla à merveille : les amateurs furent convoqués, la réunion eut lieu et ce fut tout. L'ami chargé de diriger cette affaire, écrivit quelque temps après au poète Boissier : « Je ne comprends rien à nos Diois : ils manifestaient une ardeur sans pareille à l'époque de notre première réunion, et cette

ardeur a disparu comme les brouillards qui s'élèvent le matin sur les bords de la Drôme. Ils ont laissé là votre dictionnaire, prétextant l'un son champ de blé, l'autre ses vers à soie, un troisième les soins de sa charge, etc. »

Il semble qu'une fatalité s'était attachée au beau travail philologique de notre poète diois. Boissier est mort sans avoir vu son œuvre imprimée et en désespérant peut-être de la voir jamais produite au grand jour de la publicité.

Son glossaire sera utile aux amateurs qui veulent étudier cet idiome provincial, et il ajoutera un nouveau fleuron à la couronne littéraire déjà si belle de Boissier.

JULES SAINT-RÉMY.

GLOSSAIRE

DU

PATOIS DE DIE.

A

ACLO. s. f. Fragment d'une tuile, d'une pierre.	AOURO. s. f. Vent.
AÏ. Ah ! Interjection.	AOUTO. adv. Vivement.
AÏGO. s. f. Eau.	ARCHO. s. f. Coffre, arche à blé.
AÏGORDEIN. s. m. Eau-de-vie.	ARNO. s. f. Teigne, insecte qui ronge les étoffes.
ALO. s. f. Aile.	ARPIO. s. f. Herse.
AOUBO. s. f. Aurore.	ARPO. s. f. Griffes.
AOUCHO. s. f. Coche, entaille dans un corps dur.	ASÉ. s. m. Ane.
AOUNO. s. f. Articulation des doigts, phalange.	ATÉ. s. m. Broche.
AOURÉ. s. m. Autre chose.	ATIER. s. m. Grand chenet de cuisine.

B

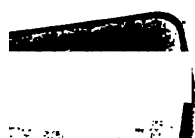
BACHOUX. adj. Morveux, mal- propre.	BARD. s. m. Dalle de grés cou- vrant l'âtre d'une cheminée.
BAÏLE. s. m. Berger provençal.	BARIS. s. m. pluriel. Remparts d'une ville.
BAÏSSAS. s. f. pluriel. Branches basses d'un arbre.	BARJO. s. f. Bouche, ne se dit que des animaux.
BANO. s. f. Corne.	BARO. s. f. Petite portion d'un champ louée pour y faire des légumes.
BAOUCHO. s. f. Grosse touffe de foin grossier qui pousse dans les bois.	BAST. s. m. Bât.
BAUMO. s. f. Grotte, caverne.	

- BATEIRO. s. f. Sorte de bât rembourré d'étoupes.
- BATO. s. f. Corne des pieds des bœufs, sabot des chevaux.
- BE, BEN. adv. Bien.
- BEATILLIAS. s. f. pl. Bagatelles.
- BEBO. s. f. Grimace.
- BECHA. s. f. Becquée.
- BECHO. adv. Tant pis.
- BOUDOUNDAINE. s. f. Bedaine, gros ventre.
- BÊGOFI. s. m. Becfigue.
- BEGNOOU. adj. Bien-mieux-même.
- BEGU. part. passé du verbe *buouure*, boire.
- BÊILAR. v. Donner.
- BEILIO. s. f. Grand troupeau à la tête duquel on voit des boucs, des chèvres, escortés de gros chiens.
- BELEIRO. s. f. Petit conduit pour faire passer l'eau.
- BELEOU. adv. Peut-être.
- BELIGA. s. m. Homme simple.
- BEOU. s. m. Canal.
- BEOUTA. s. f. Beauté.
- BERBEZI. s. m. Insecte qui se loge dans la laine du mouton.
- BERCHE. adj. Brèche-dent.
- BERCHILLIOU. Diminutif du mot précédent.
- BERGEIRETTO. s. f. Bergeronnette.
- BERLONTIN. s. m. Sorte de raisins à grosses grappes blanches.
- BERO. s. m. Tombereau.
- BEROUEITO. s. f. Brouette; au figuré, homme nul.
- BERTHOUMIOU. Barthélemy.
- BESSOU-BESSOUNA. s. m. Jumeau.
- BESTIARI. s. m. Bétail; au figuré, imbécile.
- BESTIO. s. f. Bête.
- BESUCLAR. v. a. Flamber une volaille à un feu clair.
- BIAÏ. s. m. Esprit.
- BIASSO. s. f. Besace.
- BICHO. s. f. Ma foi. — *Non bicho*, non ma foi.
- BISCAÏRE. adv. De travers, en biais.
- BICHOU. s. m. Pot de terre.
- BIELOU. Diminutif de Gabriel.
- BILLIAR. v. Lier, serrer.
- BIOLAR. v. Béler.
- BISSARD. adj. Grand paresseux.
- BIBO. s. f. Autrefois ce mot signifiait chèvre. — Aujourd'hui, c'est un mot d'amitié que l'on dit aux enfants. — *Mo bibo*, ma chérie.
- BIRBO. s. f. Gros morceau de pain.
- BLA. s. m. Blé.
- BLATURQUÉ. s. m. Maïs.
- BLACHO. s. f. Portion d'une forêt.
- BLÉZIGNAR. v. a. Pleuvoir finement.

- BLEZIR. v. a. User, blanchir le linge.
- BLONCHIER. s. m. Mégissier.
- BLONCHINELLO. adj. Blanchâtre.
- BLOUDO. s. f. Boue, fange.
- BLOUQUETO. s. f. Clou à tête plate pour souliers.
- BLUSSE. v. a. Pincer.
- BOCHA. s. m. Bassin de fontaine.
- BOCHASSO. s. f. Auge; — vaisseau en bois.
- BODAIRE. s. m. Braillard; — qui a la bouche béante.
- BODAR. v. n. Ouvrir la bouche.
- BOGNAR. v. a. Mouiller.
- BOGO. s. f. Ventre, expression triviale.
- BOIS-ROUX. s. m. Arbrisseau dont les feuilles servent à tanner les maroquins.
- BOREC. adj. Idiot; — fém. *Bojello*.
- BORO. s. f. Touffe d'herbe.
- BOLATO. s. f. Benne, vaisseau en bois à deux anses.
- BOLATOU. Petit vase, petite benne.
- BOLON-BOLIN-BOLON. Chan-celer; — prov. *Balin-Balan*.
- BONDEIRO. adj. Ouverte; se dit surtout en parlant d'une porte.
- BONEJAR. v. Pousser.
- BONNIER. s. m. Garde champêtre.
- BOUDUFO. s. f. Toupie.
- BOOUMIR. v. Vomir.
- BORAOU. s. m. Mesure de vin d'une trentaine de pintes.
- BORAT. s. m. Fraude, tromperie.
- BOROTOUX. adj. Trompeur, tricheur.
- BORBOVOU. s. m. Barbe de bouc, plante.
- BORDOT. s. m. Petit mulet.
- BORICOULA ou BÉRICOUA. adj. Bigarré de plusieurs couleurs.
- BORJACO. s. f. Grand parleur.
- BORJAIRE. s. f. *Idem*.
- BORJAR. v. Parler.
- BORONQUO. s. f. Homme vieux qui n'est capable de rien.
- BOROUNTAR. v. Secouer.
- BOROUNTORIAS. s. f. pl. Bagatelles.
- BORTOVEL. s. m. et f. Qui jase à tort et à travers.
- BORTOVELLO. s. f. *Idem*.
- BORULAIRE. s. m. Homme qui rôde sans dessein, par ennui.
- BORULAR. v. Rôder d'un côté ou d'autre.
- BORULOU. s. m. Morceau de bois rond qui sert à étendre la pâte.
- BOSOLO. s. f. Un homme capable de rien.
- BOSSINO. s. f. Une cuiller à seau.

- BOTODOU. s. m. Sorte de ficelle très-forte.
 BOUACHI. s. m. Bouc.
 BOUAMO. s. f. Bohémienne, vieille femme qui court le pays pour dire la bonne aventure.
 BOUC. s. m. Outre.
 BOUCERLO. s. f. Ampoule.
 BOUCHAS ou BOUCHOSSOUX. adj. Sauvage, inculte.
 BOUCHUO. s. f. Mal qui vient sur les lèvres.
 BOUDEINFLÉ. adj. Enflé.
 BOUDOLI. s. m. Homme court et gros.
 BOUDOUFLAR. v. n. Haleter.
 BOUDOUNDIAR. v. n. Rouler par bonds.
 BOUEI. s. m. Balai.
 BOUEISSO. s. f. Branche de buis.
 BOUEISSOUNOUX. s. m. Mûrier dont la végétation n'est pas abondante et dont les branches sont rabougries.
 BOUEITO. s. f. Boîte, tabatière, espèce de petit canon en fonte.
 BOUFIGO. s. f. Ampoule.
 BOUFIGOU. adj. Vers à soie qui meurt avant d'avoir achevé son travail.
 BOUFIO. s. f. Vessie.
 BOUFO. adj. Se dit d'une noix rongée par les vers.
- BOUFORDEC. s. m. Grand mangeur.
 BOUFOREC. adj. Joufflu.
 BOUGINOUNO. s. fém. Petite femme assez grosse.
 BOULAIRE. s. m. But vers lequel on tâche de se rapprocher le plus possible pour jouer le premier, soit au bouchon, soit aux palets.
 BOULAR. v. a. Mesurer.
 BOULIGAR. v. a. Remuer, bouger.
 BOULIGAIRE. s. m. Homme qui ne fait que remuer.
 BOUMBAR. v. n. Rebondir.
 BOUNDOU. s. m. La bonde d'un tonneau.
 BOVORDO. s. f. Quelque chose qui vous tombe dans l'œil.
 BOVORLIÉ. s. m. Borgne.
 BOVORNO. s. f. Branche d'arbre creusée par le temps.
 BOURA. Mauvaise étoffe.
 BOURBOUSSA. s. f. Instrument de laboureur qui sert à enlever la terre qui s'attache au soc de la charrue.
 BOURBOUTINO. s. f. Mousse de mer; — poudre qui sert de remède aux enfants.
 BOURETTO. s. f. Nom que l'on donne à une étoffe grossière dont s'habillent nos paysans.
 BOURLAR ou BOURLINGAR. v. Remuer quelque chose.

- BOURNEC. s. m. Tuyau de fontaine.
- BOUSCOTIER. s. m. Celui qui fend du bois.
- BOUSILIAR. v. Faire mal un ouvrage.
- BOUSIN. s. m. Tapage.
- BOUSO. s. f. Crottin de cheval et de quelques autres animaux.
- BOUSSA. s. f. Clavelée.
- BOUSSIAR. v. Gonfler.
- BOUTAR. v. a. Mettre.
- BOUTELIO. s. f. Fruit d'une plante rampante.
- BOUTIAR. v. Tomber, s'abattre.
- BOUTO. s. f. Espèce d'écritoire en corne.
- BOUTOCIER. s. m. On nomme ainsi les gens du Vercors qui viennent avec des outres acheter du vin à Die pour le vendre dans leur pays. — Au figuré, les nuages qui s'élèvent des bords des rivières chargés d'eau.
- BOUVAS. s. f. pl. Gourme ou espèce de teigne qui vient à la tête des enfants.
- BOVELO. s. f. Soie grossière qui enveloppe le cocon.
- BOUYER. s. m. Bouvier, laboureur.
- BOYA ou BOYANNO. adj. Moitié cuit, se dit des fèves et des haricots.
- BOYARD. s. m. Espèce de civière dont se servent les maçons.
- BOYULAR. v. a. Porter un enfant sur les bras.
- BRASO. s. f. Braise.
- BRAVE. adj. Sage, honnête.
- BRAYAS. s. f. Culottes.
- BRÉGOLO. s. f. Instrument qui sert à donner la 2^e opération au chanvre. — Au figuré, un homme nul.
- BREGOU. s. m. Instrument de bois qui sert à broyer le chanvre.
- BREGOUNAR. v. a. Briser le chanvre.
- BREICHE. s. m. Cire du miel.
- BREIDÉ ou BREIDO. s. m. Urine.
- BREIN. s. m. Son, partie de la farine qui demeure la dernière dans le crible.
- BRET. adj. Bègue.
- BRETOUGNAR. v. n. Bégayer.
- BRIAR. v. a. Abattre les noix.
- BRIFO. s. f. Période des vers à soie qui ont franchi la dernière mue.
- BRINGO. s. f. Rosse, mauvaise monture.
- BRIQUETIAR. v. a. Effleurer, battre du briquet.
- BRISO. s. f. Miette.
- BRISOU. s. m. Petit morceau.
- BROCEDEC. s. m. Espèce de gâteau où il entre du beurre et des œufs, que l'on fait le



GLOSSAIRE

DE

PATOIS DE DIE.

A

ACLO. s. f. Fragment d'une tuile, d'une pierre.	AOURO. s. f. Vent.
AI. Ah! Interjection.	AOUTO. adv. Vivement.
AÏGO. s. f. Eau.	ARCHO. s. f. Coffre, arche à blé.
AIGORDEIN. s. m. Eau-de-vie.	ARNO. s. f. Teigne, insecte qui ronge les étoffes.
ALO. s. f. Aile.	ARPIO. s. f. Herse.
AOUBO. s. f. Aurore.	ARPO. s. f. Griffes.
AOTCHO. s. f. Coche, entaille dans un corps dur.	ASÉ. s. m. Ane.
AOTGNO. s. f. Articulation des doigts, phalange.	ATÉ. s. m. Broche.
AOURÉ. s. m. Autre chose.	ATIER. s. m. Grand cuisine cuisine.

B

BACHOUX. adj. Morveux, mal-propre.	BARD. s. m. Bard avant l'ère
BAÏLE. s. m. Berger provençal.	BARIS. s. m. Baris d'une ville
BAÏSSAS. s. f. pluriel. Branches basses d'un arbre.	BARTO. s. f. Barto de l'ère
BA... Corne.	BARTO. s. f. Barto de l'ère
B... f. Grosse touffe grossier qui pousse	BARTO. s. f. Barto de l'ère
B... vie.	BARTO. s. f. Barto de l'ère
B... l'ère	BARTO. s. f. Barto de l'ère

- CHOMP.** s. m. Chemin.
CHOMINAOU. s. m. Chenet.
CHOMINEYO. s. f. Cheminée.
CHOMOIS. s. m. Chamois.
CHONDILLIOU. s. m. Allumette en chanvre.
CHONEBIER. s. m. Chênevière.
CHONOBÉ. s. m. Chanvre.
CHONTAIRE. s. m. Chanteur.
CHONTORELLO. s. f. Chanterelle.
CHOOUMAR. v. Chômer.
CHOPELLO. s. f. Chapeau de paille à larges bords.
CHOPLAR. v. Hacher.
CHOPOUTAR. v. Couper très-menu.
CHOOUGHAR. v. Fouler sous les pieds.
CHOOUCHAIRE. s. m. Fouleur.
CHOOUCHEIRO. s. f. Tannerie.
CHOOUFETO. s. f. Chaufferette.
CHOOULEIRO. s. f. Champ de choux.
CHOOUSSIAS. s. f. Plante parasite.
CHOPOU. s. m. Chapon.
CHORDOUSSO. s. f. Artichaut sauvage.
CHORDOUEINEC. s. m. Chardon.
CHORDOUNI. s. m. Chardonneret.
CHOREIRO. s. f. Rue.
CHORGEIRIS. s. m. Cordes qui servent à attacher la charge au bât d'un mulet ou de tout autre quadrupède.
CHORMAR. v. Faire sécher le bois dans un four.
CHORNIVA. s. f. Chair qui pousse sur une plaie.
CHOROUGHNA. s. f. Charogne.
CHOROVILLIOUX. adj. Qui cherche des chicanes.
CHORPAILLO. s. f. C'est l'équivalent du mot français *marmaille*.
CHOSSAR-CAREIMO. Chasser carême. — Lorsque vient la semaine sainte, les enfants s'arment de marteaux, de maillets, etc., se répandent dans les rues en frappant à toutes les portes pour *chasser le carême*.
CHOTOUNEIRO. s. f. Chatière.
CHOUORLIÉ. adj. Qui regarde de travers.
CHOUQUAR. v. Trinquer en buvant à la santé de quelqu'un.
CHOUQUET. s. m. Hoquet.
CHUNLAIRE. s. m. Pleureur.
CHUNLAR. v. Pleurer.
CI. adj. Nœud d'un arbre.
CIREISIER. s. m. Cerisier.
CIVA. s. f. Avoine.
CLAOU. s. f. Clé.
CLAS. adj. m. Clair.
CLERS. s. m. Glas funèbre.
CLOFI. adj. m. Couvert, chargé.
CLOOU. s. m. Clou.
CLOPIER. s. m. Tas de pierres.

CLORETTO. s. f. Sorte de vin blanc; clairette de Die.	COQUO. s. f. Espèce de noix qui empoisonne les poissons.
CLOVELAR. v. a. Clouer.	CORCOVEC. s. m. Grelot.
CLOVELLO. s. f. Gros clou.	CORCOYA. s. m. Crachat.
CLUCHAR. v. Clignoter.	COROBASSO. s. f. Espèce de jeu de roulettes.
CLUCHIER. s. m. Clocher.	COROMONTRON. s. m. Homme de paille qu'on portait dans les rues le mercredi des Cendres.
COBOCHO. s. f. Tête.	COROTO. s. f. Betterave.
COBONOU. s. m. Diminutif de cabane.	CORROUX. s. m. pl. Carreaux.
COBORET. s. m. Cabaret.	COSSI. adj. Ferme, dur.
COCHAR. v. Casser des noix.	COSOQUIN. s. m. On appelle ainsi une partie du dos.
COCOROQUOS. s. m. Par onomatopée, chant du coq.	COSSO. s. f. Boîte ronde en bois dans laquelle les paysans qui travaillent aux champs mettent ce qui leur est nécessaire pour leur repas.
CODAOULO. s. f. Loquet.	COSSOLO. s. f. Sorte de plat.
COFIR. v. a. Remplir, gorger.	COSSOULA. s. f. Sorte de mets composé de pommes de terre et d'épinards.
COFO. s. f. Cosse des haricots.	COTI. n. pr. Diminutif de Catherine.
COFOURNO. s. f. Caverne, trou.	COUAGNA. s. f. Marmaille, enfants.
COGNARD. s. m. Abri exposé au soleil.	COUALERINO. s. f. Femme de mauvaise vie.
COLA. adj. Bien mis, beau.	COUAR. v. a. Couver.
COLIA. s. m. Caillé.	COUBLO. s. f. Se dit de 2 paires de bœufs qui sont ensemble.
COLICOU. s. m. Une pierre.	COUCOU. s. m. Cocon.
COLIETTO. s. f. Sorte de mets fait avec du foie de porc et des épinards.	COUCOUMAR. s. m. Bouilloire.
COLIGNAIRE. adj. Galant, amoureux.	COUCOURDO. s. f. Courge, citrouille.
COLIGNAR. v. Faire l'amour.	
COLOBERT. s. m. Auvent.	
COMCOBELLO. loc. adv. Tomber à la renverse.	
COMPANO. s. f. Cloche.	
COMU. s. m. Penaud.	
COP. s. m. Coup.	
COPO. s. f. Ancienne coiffe de femme.	

COUCOURELOU et COUCOURI. s. m.	COUNDUEIRE. v. Conduire.
Petit pot de terre cuite.	COUNTREYO. s. f. Contrée.
COUCOURIS. s. m. Poires séchées	COUNTUGNAR. v. Continuer.
au soleil pour manger en	COVO. s. f. Queue.
hiver.	COVOL. s. m. Cou, colline.
COUDOUÉISSAR. v. Coudoyer.	COVOS (<i>per</i>). adv. Savoir par
COUEICI. s. masc. Traversin,	cœur.
oreiller.	COUQUI. s. m. Coquin.
COUEIJAR. v. Coucher.	COURA. s. m. Mou ou poumon
COUEJO. s. f. Lit.	de bœuf.
COUEIRE. v. Cuire.	COURCOUSSA. adj. Rongé, vé-
COUEIROOU. s. m. Le plus jeune	reux.
des enfants que l'on a.	COURCOUSSOU. s. m. Charançon,
COUFLA. part. passé. Rassasié,	insecte.
couflé.	COURDELLO. s. f. Lacet rond.
COUFLAR. v. S'indigérer, se	COURDIAR. v. Corder.
remplir.	COURÉ. v. Courir.
COUFLÉTO. s. f. Homme qui	COURIAS. s. f. Courroie, la-
mange beaucoup.	nière de cuir.
COUGNEIRO. s. f. Fondrière.	COURNET. s. m. Sorte de raisin.
COUGNET. s. m. Coin, morceau	COURNETO. s. f. On nomme ainsi
de fer qui sert à fendre le	une sorte de coiffe que les
bois.	femmes portent au lit.
COUIER. s. m. Objet dans le-	COURNILLO. s. f. Manche d'une
quel les faucheurs mettent	benne.
la pierre à aiguiser.	COUROUNAR. v. Couper les bran-
COULAS. s. m. Collier dont on	ches d'un arbre presque jus-
se sert pour les chevaux	qu'au tronc.
d'attelage.	COURPOTA. s. m. Corbeau.
COULET. s. m. Petite colline.	COURSET. s. m. Gilet.
COULOSSOU. n. pr. Diminutif	COUSÉ. v. Coudre.
de Nicolas, et de <i>coulas</i> ,	COUSI. s. m. Cousin.
collier.	COUSTA. s. m. Côté.
COULOUGNO. s. f. Quenouille.	COUTEC. s. m. Couteau.
COUMO. adverbe. Comme, de	COUTOUEI. s. m. Le derrière du
même que.	cou.

COUTRÉ. s. f. Paillasse de lit.	CROUCHOU. s. m. Un quignon de pain.
COUYOUNORIO. s. f. Farce grossière.	CROUSEIS. s. m. pl. Sorte de soupe.
COVAGNO. s. f. Panier d'osier.	CROUSSAR. v. a. Bercer.
COYOU. s. m. Cochon.	CROUSTET. s. m. Petit morceau de pain.
CRAPAS. s. f. Marc de l'huile.	CROUTO-LÈVO. s. f. Se dit du pain dont la croûte de dessus est séparée de la mie et laisse un espace entre deux.
CRÉ. s. m. Crasse que les enfants ont sur la tête.	CROUX. s. f. Trèfle ; terme de jeux de cartes.
CREBAR. v. Crever, mourir ; se dit aussi d'une chose à laquelle on fait un trou.	CROYAS. s. f. Teigne ; mal qui attaque la tête des enfants.
CREGNE. v. Craindre.	CRUSSÉ. v. Craquer.
CREPIO. s. f. Crèche.	CRUSSONDELLO. s. f. Cartilage.
CREIRE. v. a. Croire.	CRUVEC. s. m. Coque de noix.
CREISSE. v. Croître.	CUBERCELLO. s. f. Couvercle.
CRÉMÉSINO. s. f. Sorte de poire.	CUBERT. s. m. Toit.
CRÉSIGNAR. v. Bruit que fait une machine qui élève un gros fardeau.	CUBERTO. s. f. Couverture.
CRIAIRE. s. m. Crieur public.	CUBRIR. v. Couvrir.
CRUAR. v. Crier.	CUCHA. s. f. Tas de foin.
CRO. s. m. Berceau.	CULIS. v. Cueillir.
CROMOSOU. s. f. Aigreur qui vient de l'estomac.	CUER. s. m. Cuir, peau.
CROMPOLOUX. adv. A cheval sur quelque chose.	CUMACLE. s. m. Crémaillère.
CROTO. s. f. Voûte.	CURAR. v. Creuser.
CROUCHETAR. v. Agrafer.	CUYEIRO. s. f. Cuiller à soupe.
CROUCHO-SELLO. s. f. Courte échelle.	

D

DAGNO. s. f. Tige de chanvre.	DÉ. s. m. Doigt.
DAGUO. s. f. Mauvais couteau.	DEDINS. prép. Dedans.
DAÏSÉ. adv. Doucement.	DÉFÈCI. s. m. Dégout, ennui.
DAILLO. s. f. Faux.	DEFOUORO. adv. Dehors.

- DEGOULAR. v. Se précipiter, tomber d'un lieu élevé.
- DEIBONAR. v. Casser la corne à une bête, dévider.
- DEIBORNAR. v. Désensorceler.
- DEIBOVELAR. v. Oter la soie grossière qui entoure le cocon.
- DEIBROYAR. v. Déculotter.
- DEICEBORDA. s. m. Mauvais sujet.
- DEICHAOU. adj. Qui a les pieds nus.
- DEICOTAR. v. Découvrir, ôter la couverture d'un lit.
- DEICOUA. adj. La queue coupée; se dit d'un chien, d'un cheval.
- DEICOUOUNAR. v. Détacher les cocons des bruyères.
- DEICOUFLAR. v. Désemplir.
- DEICROUCHOUNAR. v. Oter le quignon d'un pain.
- DEICUBERCELAR. v. Oter le couvercle d'un pot.
- DEICUBRIR. v. Découvrir, s'ouvrir à quelqu'un.
- DEIDEINTA. adj. Édenté.
- DEIFOURELAR. v. Dégaîner le chanvre.
- DEIFRUCHAR. v. Dépouiller l'arbre de ses fruits.
- DEIGAÏNO. s. f. Contenance, manière de se présenter.
- DEIGEINSA. adj. Quelque chose qui ne présente plus un aspect aussi agréable.
- DEIGOGEAR. v. Se dépêcher, s'empresser.
- DEIGOUCIR. v. Démêler.
- DEIGOUBILIAR. v. Rendre ce qu'on a mangé ou bu.
- DEIGOUTAR. v. Ruisseler.
- DEIJUGNÉ. v. a. Disjoindre.
- DEILOBRA. adj. Homme exténué, faible.
- DEINGU. Nul, personne.
- DEIPEITRINA. adj. Débrillé.
- DEIPORIA. adj. Dépareillé.
- DEIPOUNCHAR. v. Épointer, émousser.
- DEIPOUNDRE. v. Dénouer, délier.
- DEIROUVILIA. adj. Dérouillé.
- DEISSEPORÀ. adj. Séparé.
- DEISSOUTERAR. v. Déterrer.
- DEITOURBA. v. Déranger, distraire.
- DEITRAOU. s. m. Hache, cognée.
- DEIVERGOUNA. adj. Effronté.
- DEJU. adv. A jeûn.
- DEMON. adv. Demain.
- DEMONDAÏRE. s. m. Demandeur.
- DE QUÈ. adv. Avoir; exemple :
o de què, il a du bien.
- DET. s. m. Doigt.
- DEVEINGU. part. passé. Devenu.
- DEVOLA. s. f. Descente.
- DEVOLAR. v. Descendre.
- DEVOU. v. Je dois.
- DEVOUEIDAR. v. Dévider.
- DEZ. adj. num. Dix.
- DJOOU. s. Jeudi.

DILUS. s. Lundi.	grosse cruche; terme injurieux.
DIMAR. s. Mardi.	
DIMECREI. s. Mercredi.	DOURGO. s. f. Cruche.
DIMEI, DIMEYO. adject. Demi, demie.	DOURGOU. s. f. Petite cruche.
DIMEINCHO. s. Dimanche.	DOURLIA. s. m. Étourdi, imbécile.
DINS. prép. Dans.	DOVONT. adv. Avant.
DIO. n. pr. Die.	DOVONTIER. adv. Avant-hier.
DIOOU. s. m. Dieu.	DRACHO. s. f. Raisin qui a été pressé.
DISETO. s. f. Betterave jaune.	DRAYO. s. f. Chemin dans la montagne pour faire descendre les poutres et les bûches.
DISSONDEI. s. Samedi.	DRECHO. adv. Droite.
DIVEINDREI. s. Vendredi.	DROJEYO. s. f. Dragée.
DOMAISINO. s. f. Petite prune noire.	DROUMO. s. f. Drôme, rivière.
DOOU. s. m. Deuil.	DRUEIRO. s. f. Fumier.
DOUSSO. s. f. Gousse d'ail.	DUBERT, DUBERTO. adj. Ouvert.
DORIER. adj. Dernier.	DUBRIS. v. Ouvrir.
DOUAS. adj. num. Deux.	DUOOURÉ. v. Devoir, être débiteur.
DOUCINO. adj. Qui a trop de douceur.	DUPÉI. prép. Depuis.
DOUNAIRE. s. m. Donneur.	DURMAIRE. s. m. Dormeur.
DOUNDOUN. s. f. Grosse femme qui a beaucoup de fraîcheur.	DURMIR. v. Dormir.
DOUNT, DOUNTÉ. adv. de lieu. D'où, de quel endroit.	
DOURGASSO. Femme nulle,	

E

EFLÉ. adj. Enflé.	EIBOLOUVIR. v. Éblouir, étourdir.
EIBERCHA. adj. Ébréché.	EIBONAR. v. Écorner.
EIBOLOOUVEIRO. s. f. Mauvaise terre peu productive.	EIBONDIR. v. Épanouir.
EIBOLOURDIR. verb. Alourdir, abrutir.	EIBORGOLIA ou EIBRAILLA. adj. Cette épithète se donne or-

- dinairement à une personne dont la chemise et les habits sont ouverts par devant et découvrent la poitrine nue.
- EIBOUCELAR. v. Egrainer.
- EIBOULIAR. v. Remuer.
- EIBOURLIAR. v. Éborgner.
- EIBRACHAR. v. Ébrancher, arracher les branches.
- EIBROUTOUNAR. v. Ébourgeonner.
- EIBROVOJA. adj. Effrayé.
- EICARTAS. s. f. pl. Crevasses qui se forment aux mains des personnes qui ont souffert du froid.
- EICHAGNO. s. f. Dévidoir.
- EICHINLAR. v. Sonner à une porte.
- EICHIRAU. s. m. Écureuil.
- EICHOLIAR. v. Oter le brou des noix.
- EICHOMPAR. v. Répandre de l'eau ou tout autre liquide d'un vase trop plein.
- EICHOOUFAUX. s. m. Bassinoire.
- EICHOPAR. v. Marteler le tranchant d'une faux.
- EICHOROSSOU. s. m. Sorte d'échelle.
- EICLOPA. adj. Cassé.
- EICOHIGNAR. v. Presser le doigt entre deux corps durs.
- EICOFIGNAR. v. Écraser un insecte.
- EICOFRO. s. f. Enveloppe de certains légumes.
- EICONISSA. adj. Hérissé.
- EICORCOLIA. adj. Crevé, crevassé.
- EICORCOSSA. adj. Félé.
- EICOUBAÏRE. s. m. Balayeur.
- EICOUBAR. v. Balayer.
- EICOUBILIAS. s. f. pl. Ordures.
- EICOUBILIER. s. m. Endroit où l'on pose les ordures.
- EICOUBO. s. f. Balai.
- EICOUEIRE. v. Battre le blé avec un fléau.
- EICOUEISSINAR. v. Donner une volée de coups.
- EICOUFILIAR. v. Écosser.
- EICOUNDAILLO. s. f. Cachette.
- EICOUNDOUX (d'). adv. De cachette.
- EICOUNDRE. v. Cacher.
- EICONOT. s. m. Morceau de bois sec.
- EICOURNIELAÏRE. s. m. Parasite.
- EICOURNIFLAR. v. Chercher les bons repas.
- EICOURPIOU. s. m. Scorpion.
- EICOUSSOU. s. m. Fléau dont on se sert pour battre le blé.
- EIGREIPA. s. f. Pluie torrentielle.
- EIGRUSSI. adj. Quelqu'un de très-maigre.
- EIGA. s. f. Ondée.
- EIGAGNO. s. f. Rosée.
- EIGAÏRE. s. m. Celui qui sur-

- veille un canal d'irrigation.
EIGAIROU. s. m. Petite tranchée qu'on fait pour conduire l'eau dans les terrains que l'on veut arroser.
EIGAR. v. Mettre l'eau dans les champs.
EIGLISO. s. f. Église.
EIGOGNOUSO. s. f. Pomme de terre qui n'est pas farineuse.
EIGOLONCHO. s. m. Arbre chargé de fruits.
EIGOMBIAR. v. Estropier.
EIGORIPLEIRAS. s. m. Mauvais terrains.
EIGOROMA. adj. Ravagé.
EIGRETO. s. f. Oseille.
EIGRIPAR. v. Égratigner.
EIGUIER. s. m. Lavoir où l'on lave la vaisselle.
EIJOROUSSI. adj. Ébouriffé.
EILAI. adv. De l'autre côté.
EILOMOUN. adv. Là-haut.
EILOMPRAR. v. Éventrer.
EIMBORJAR. v. Souffleter.
EIMBÉ. prép. Avec.
EIMBINBOURLA. adj. N'être pas dans son assiette ordinaire.
EIMBOLONT. s. m. Chancelant.
EIMBOOUDUFA. adj. Engourdi.
EIMBORNA. adj. Ensorcelé.
EIMBOUNI. s. m. Nombril.
EIMBOUYAR. v. Imbiber.
EIMBOUSA. adj. Crotté, sale.
EIMBROYA. part. passé. Celui qui a ses culottes mises.
EIMENUSAR. v. Faire de la monnaie.
EIMINAOU. s. m. Boisseau.
EIMONEYAR. v. Estropier.
EIMONOUYAR. v. Lier les pampres de la vigne.
EIMOULAIRE. s. m. Remouleur.
EIMOULAR. v. Aiguiser.
EIMPOUMAR. v. Donner du plat de la main sur la joue.
EINCARO ou EINCAS. adv. Encore.
EINCHOLAR. v. Grimper sur une échelle.
EINCHOPLAR. v. Marteler une faux.
EINCLAOU. s. m. Clos.
EINCOCHO. s. f. Baguette enduite de glue pour servir de piège aux oiseaux.
EINCOFOURNAR. v. Tomber dans un endroit étroit et disparaître.
EINCOUCOUNA. v. n. Se dit d'un oiseau qui met la tête dans ses plumes.
EINCOURÉ (s'). S'enfuir.
EINCREIRE. v. Accroire.
EINCRENILLAR (s'). v. Se raccourcir.
EINDÉCHA. adj. Maladif.
EINFOURGOUNAR. verbe. S'engouffrer.
EINGOUMAR. v. Imiter quelqu'un par la voix.
EINGOUMAIRE. s. m. Celui qui cherche à imiter les gestes

- de quelqu'un pour s'en moquer.
- EINGOULAR. v. Avaler.
- EINGROUGNAR. v. Égratigner.
- EINLUO. adv. Nulle part.
- EINMONDAR. v. Renvoyer quelqu'un.
- EINOUAYAR. v. Séparer la noix de son enveloppe.
- EINQUAUCUYO. adv. En un endroit.
- EINQUEI. adv. Aujourd'hui.
- EINSOCHAR. v. Mettre en sac.
- EINTAR. v. Greffer.
- EINTEMENAR. v. Entamer.
- EINTÉRAIRE. s. m. Fossoyeur.
- EINTOURSSAR. v. Se tordre.
- EIPEIRIAR. v. Enlever les pierres d'un champ.
- EIPELIA. Oter le brou des noix.
- EIPELIR. v. Éclorre.
- EIPEYO. s. f. Épée.
- EIPINCHAR. v. Épier.
- EIPORCET. s. m. Sainfoin.
- EIPORCIER. s. m. Vanne.
- EIPOUCHAR. v. Faire jaillir de l'eau.
- EIPOUNCHAR. v. Épointer.
- EIRENAR. v. Éreinter.
- EÏRECÉ. s. m. Persil.
- EIRETO. s. f. Lierre.
- EISSAÏ. adv. De ce côté.
- EISSO. adv. Ceci.
- EISSOGAR. v. Se mouiller.
- EISSOMOUN. adv. Là-haut.
- EISSOVA. adv. Ici-bas.
- EISSUBLIAR. v. Oublier.
- EITELAR. v. Fendre du bois à coups de hache.
- EITELLO. s. f. Bûche fendue.
- EITIGNOSSAR. v. Tirer les cheveux.
- EITIQUETTO. s. f. La pointe du jour.
- EITIRAR. v. Repasser le linge.
- EITIREUSO. s. f. Repasseuse.
- EITOUBLO. s. f. Chanvre.
- EITRIPAR. v. Déchirer.
- EITRONGLO-SAOUMO. s. m. Sorte de poire sauvage.
- EITROSSAR. v. Friper, gâcher.
- EITUBLIOOU. s. m. Chaume qui reste en terre après la moisson.
- EILUBOSIAR. v. Enfumer.
- EITURGNAR. v. Éternuer.
- EIVONTOUAIR. s. m. Éventail.
- EIZADA. adj. Oiseau échappé d'un piège.
- EIZINO. s. f. Ustensile de cuisine.
- ELOU. pron. pers. Lui.
- Eouvé. s. m. Chêne vert.
- ERMÉ. s. m. Terre en friche.
- ESCLOT. s. m. Sabot.
- ESPÉRO. s. f. Attente à l'affût.
- ESSÉ. v. auxiliaire. Être.
- ESSEIS. s. m. Les êtres d'une maison.

F

- FACHO.** adj. f. Chose faite.
FAÏ. s. m. Charge.
FAOU. s. m. Fayard.
FAOUNOU. Faux nom, sobriquet.
FÈ. s. m. Foin, fourrage.
FEICLAS. s. m. Entonnoir.
FEIN. s. m. Fumier.
FEIRO. s. f. Foire.
FEISSINO. s. f. Fagot.
FÉJÉ. s. m. Foie.
FELIBOURDO. s. f. Conte.
FELLIO. s. f. Feuille.
FENEIRAR. v. Faner, faire les foins.
FENEIRO. s. f. Grenier à foin.
FENO. s. f. Femme.
FERE. s. m. Fer.
FESSOU. s. m. Pioche.
FESSONEIRIER. Celui qui pioche la vigne.
FIAFIA. Sorte d'oiseau.
FIFRAÏRÉ. Joueur de fifre.
FILLASSE. Grande et grosse fille sans grâce.
FIO. s. f. Brebis.
FIOLA. s. m. Filet.
FIOLAGE. s. m. Endroit où l'on file la soie.
FIOLAR. v. Filer.
FIOOU. s. m. Fil.
FIS. s. m. Sorte de poire.
FIVELOU. s. m. Passe-lacet.
- FLAMÉ.** adj. Neuf.
FLEOU. s. m. Fiel.
FLOCHIR. v. Flétrir, faner.
FLOMIAR. v. Flamboyer.
FLOURS. s. m. Fleurs.
FLOUROUX. s. m. Sorte de raisin.
FON. s. f. Faim.
FONAOU. s. m. Falot.
FOUCHETTO. s. m. Épervier, oiseau de proie.
FOROT. s. m. Faquin.
FOUEIDIOU. s. m. Tablier.
FOUEIRE. v. Piocher la vigne.
FOUGNAÏRE. s. m. Boudeur.
FOUGNAR. v. Boudier.
FOUNTEIMIOU. s. m. Petite fontaine.
FOUNT. s. f. Fontaine.
FOURA. adj. Touffu.
FOURGAIRAR. v. Tisonner le feu.
FOURNELOU. s. m. Sorte d'oiseau qui fait son nid dans les vieux murs.
FOUTEÏROU. s. m. Petit mauvais sujet.
FOUTIMOCIAR. v. Baguenauder, ne rien faire de bon.
FOUTRAYO. s. f. Bagatelle, peu de chose.
FOUYAÇO. s. f. Sorte de gâteau, vieux français *fouace*.
FOYOOU. s. m. Haricot.

- | | |
|--|---|
| FRAÏCÉ. s. m. Frêne. | FRONDOLO. s. f. Farandole. |
| FREIDUEGNO. s. m. Frileux. | FUEILOBRO. s. m. Paresseux. |
| FREIT. adj. Froid. | FUM. s. m. Fumée. |
| FREIROU. s. m. Petit frère. | FUNAIRE. s. m. Écouteur, fureteur. |
| FRIGOULÉTO. s. f. Thym, plante aromatique. | FUNAR. v. Fureter. |
| FRINGAIRE. s. m. Jeune galant. | FUNATO. s. f. Sorte de raisin. |
| FRINGAR. v. Se parer. | FUO. s. m. Feu. |
| FROCHA. s. m. Haie épaisse. | FUROJE. adj. Sauvage, qui n'est pas apprivoisé. |
| FROCHI. s. f. Petite charrue. | |

G

- | | |
|--|---|
| GACHOUX. adj. Maladroit. | GNAÏ. s. m. Niais, sot. |
| GAÏRE. adv. Peu. | GNAFRÉ. s. m. Cordonnier. |
| GAOURÉ. s. m. Bourbier. | GObI. adj. Onglée. |
| GARIO. s. f. Fesse. | GOBOULIAR. v. Agiter l'eau. |
| GAROUBOUNTEIMPS. s. m. Fainéant, qui ne se plaît qu'à boire et à manger. | GODO. s. f. Vieille brebis. |
| GAROLAI-GAROVA. adv. De l'autre côté, par là-bas. | GOFAR. v. Marcher dans l'eau. |
| GEINSAR. v. Orner, embellir. | GOLAFRÉ. s. m. Gourmand. |
| GIGO. s. f. Cuisse. | GOLONDAGE. s. m. Cloison. |
| GIGODOYO. s. f. Grande personne qui a les jambes longues. | GLOPIA. s. m. Homme de grande taille et mal fait. |
| GINGO. s. f. Mauvais vin. | GLOVARD. s. m. Paresseux, fainéant. |
| GIROULO. s. f. Carotte, racine. | GLOVORDISO. s. f. Fainéantise. |
| GIROUNDÉLO. s. f. Hirondelle. | GOMBI. adj. Boiteux. |
| GLA. s. m. Glace. | GOMOUNAR. v. Marmotter. |
| GLAÏSO. s. f. Église. | GONACHO. s. f. Mâchoire d'un animal. |
| GLAUDOU. Claude. — Terme de mépris, sot, imbécile. | GONDOLO. s. f. Grand soulier. |
| GNA. s. f. Enfants. | GONIPO. s. f. Femme de mauvaise vie. |
| | GOOUBI. s. m. Esprit, adresse. |
| | GOOUCHAR. v. Fouler aux pieds. |

- GOOUDILLIAS.** s. f. Sorte de soupe faite avec de la farine délayée.
GOOUPIGNAR. v. Fouler aux pieds, trépigner sur quelque chose.
GORA. s. m. Terre labourée propre à être ensemencée.
GORAR. v. Oter.
GARÇOUNASSO. adj. Se dit d'une jeune fille qui joue avec les garçons.
GORGOMEC. Gosier.
GARGOULIAR. v. Se gargariser la bouche.
GOUBEC. s. m. Verre.
GOUDOUX. s. m. Les coings.
GOUEINO. s. f. Femme de mauvaise vie.
GOUFFIOU. s. m. Gond d'une porte, d'une fenêtre.
GOULA. s. f. Une pleine bouche.
GOULAVI. s. m. Grand mangeur.
GOULO. s. f. Bouche, gueule.
GOUNCHOU. s. m. Sorte de jeu d'enfants dans le genre des palets.
GOUR. s. m. Eau qu'on arrête pour faire une mare.
GOURGOULIAR. v. Grouiller.
GOURNAOU. s. m. Sot, simple.
GOUTO-SOULET. s. m. Celui qui aime à manger seul.
GOUTOU. s. f. Marguerite.
GOVER. s. m. Celui qui gouverne bien ses affaires.
- GOUYARD.** s. m. Couperet.
GOUYOU. s. m. Serpette.
GOVEC. s. m. Sarment, petit fagot.
GORIGNAR. v. Remuer.
GOZOULIAR. v. Agiter.
GRA. s. m. Grain.
GRALLIO. s. f. Corneille.
GRALLIAS. s. m. Jeu de cache-cache.
GRÊME. s. m. Chiendent.
GRESILLAR. v. Friller.
GREVOU. s. m. Houx.
GRICHO. s. f. Pain d'une livre.
GRIGNOUTAR. v. Ronger lentement.
GRIVEI. s. m. Crible.
GRIVELAR. v. Cribler.
GRIYET. s. m. Grillon.
GROFIGNAR. v. Égratigner.
GROFFIOU. s. m. Bigarreau, sorte de grosse cerise.
GROOU. adj. Gros.
GROOU-MAOU. s. m. Épilepsie, mal caduc.
GROUNLO. s. f. Vieille savate.
GROVELLO. s. f. Endroit pierreux.
GRUAR. v. Dépouiller l'orge de son écorce.
GRUETTO. s. f. Griotte, sorte de cerise.
GRUNO. s. f. Graine de raisin.
GUEUSAX. s. m. Gueux, vaurien.

GUICHETTO. s. f. Détente d'un fusil.	à boucher un petit trou que l'on fait aux tonneaux.
GUILLO. s. f. Cheville qui sert	GUIOOUSSÉ. Vrille.

H

Nous n'avons pas, à proprement parler, d'aspiration dans le patois de Die. La lettre H y devient comme inutile. Je l'ai cependant conservée pour l'étymologie.

HATÉ. s. m. Broche, instrument de cuisine.	HOCHOU. s. m. Hache.
HIVERNAR. v. C'est acheter des brebis ou des moutons en automne et les vendre au printemps, après la tonte de la laine.	HOMÉ. s. m. Mari, homme.
	HORÉLOGE. s. m. Horloge.
	HOROGNOUX. adj. Hargneux.
	HOUSTIO. s. f. Hostie.
	HUELI. s. m. Huile.

I

IBROUGNASSO. s. m. Augmentatif d' <i>Ibrougno</i> .	IOOU. pr. Moi.
IBROUGNO. s. m. Ivrogne.	ISTA. part. Été.
IGNOU. s. m. Ognon.	ISTIOOU. s. m. Été.
	ISTUEI. s. m. Étui.

J

JA. s. m. Litière des vers à soie.	JIET. s. m. Mesure de capacité pour les liquides.
JAI. s. m. Geai, oiseau.	JIPAR. v. Fouetter.
JAOU. s. m. Coq.	JIS. Point, particule négative dont on use dans le même sens que le mot <i>pas</i> .
JAOUTO. s. f. Joue.	JOBO. s. f. Sorte de poisson à grosse tête.
JARI. s. m. Rat.	
JATZ. s. m. Gîte.	
JÉMÉ. v. Gémir.	
JICLAR. v. Jaillir.	

JOCOSSAR. v. Babiller.	JOULAR. v. Mettre les bœufs sous le joug.
JOMAI. adv. Jamais.	JOUGODOU. s. m. Joueur.
JOMBETTO. s. f. Sorte de cou- teau rond.	JOUNGLIS. v. Saisir, prendre.
JOMBOU. s. m. Jambon.	JOVONEC. s. m. Oiseau qui se fait entendre pendant la nuit.
JOOU. s. m. Jeudi.	JUGNE. v. Joindre, unir.
JOPAR. v. Aboyer.	JUNCHA ou JUNCHO. Une poi- gnée.
JORDI. s. m. Jardin.	JUOC. s. m. Jeu.
JORUEC. Se dit de quelqu'un qui est très-maigre.	

K

J'ai retranché le K, comme une lettre inutile, qu'on peut aisément remplacer par la lettre Q.

L

LA. s. m. Lait.	LEIMÉ. adj. Limpide, clair.
LAI. adj. Laid.	LEIN. adv. Loin.
LAOUSO. s. f. Pierre plate et grise qui se détache en feuillets minces et dont on se sert en guise d'ardoises pour cou- vrir les cabanes.	LEOU. adv. Bientôt.
LAPO. Il boit.— Du verbe <i>lopar</i> , boire.	LÉOURÉ. s. f. Lièvre.
LAS. pl. Les.	LEVON. s. m. Levain.
LEBRAOU. s. m. Levraut.	LI. s. m. Lin.
LÉGIR. v. Lire.	LIAODOU. s. m. Sot, imbécile.
LEGO. s. f. Lieue.	LIASSO. s. f. Tresse d'ail ou d'ognon.
LEIDASSO. s. f. Augmentatif de <i>laide</i> .	LICHAR. v. Lécher.
LEIDOUS. s. f. Laideur.	LICHARD. adj. Gourmand.
	LICHETAR. v. Bêcher la terre.
	LICHET. s. m. Bêche.
	LICHOU. adj. Gourmand.
	LIGNÈ. s. m. Bûcher, grand amas de bois à brûler.

LIGUO. s. f. Réunion de petits troupeaux.	LOPAR. v. Boire à la manière des chiens.
LINÇOOU. s. m. Drap de lit.	LORDENO. s. f. Mésange.
LIOOURÉ. s. m. Livre.	LOU. art. sing. masc. Le.
LIOOURO. s. f. Livre, pièce de monnaie.	LOUS. art. pl. masc. Les.
LIPAR. v. Lécher.	LOUR. pron. Leur.
Lo. art. fém. La.	LOVONDEIRO. s. f. Coteau rempli de lavandes.
LOCHUO. s. f. Laitue.	LOVOURAR. v. Labourer.
LOMPAR. v. Boire en tirant avec la langue.	LUEIRE. v. Luire.
LONGARDO. s. f. Bavarde.	LUEITO. s. f. Luette, chair à l'entrée du gosier.
LOPA. s. m. Blette, plante potagère.	LUMÉ. s. m. Lampe.
	LUS. s. m. Lundi.
	LUZETO. s. f. Ver luisant.

M

MACHIRAR. v. Noircir, salir.	Mé. pron. Moi.
MALÉ. s. m. Mâle.	MECREI. s. m. Mercredi.
MAI. adv. Mieux, davantage.	MEICLA. s. f. Mélange de foin et de paille.
MAI. s. f. Pétrin.	MEICLAR. v. Mélanger.
MAÏ. s. m. Mai.	MEIGRINEC. adj. Maigrelet.
MAÏRÉ. s. f. Mère.	MEIGROUS. s. f. Maigreux.
MAIRO. du verbe <i>Meirar</i> . Se remuer, se déplacer.	MEIJOUS. s. m. Midi.
MAOU. s. m. Mal.	MEINA. s. f. Petit enfant.
MAOUGROBIOU. s. m. Sorte de juron.	MEIYONNÉ. s. f. Minuit.
MARD. s. m. Mardi.	MEIRAR. v. Changer, déplacer.
MAS. s. m. Ce mot signifie tous les champs qu'un canal d'irrigation arrose.	MEIRINO. s. f. Marraine.
MASSO. s. f. Maillet.	MEIROSSO. s. f. Petite rivière qui baigne le territoire de Die.
MOUGRA. adv. Malgré.	MEISSOU. s. f. Moisson.
	MEISSOUNAR. v. Moissonner.

- MEISSOUNIER** ou **MEISSOUNAIRE**.
 s. m. Moissonneur.
MEITA. s. f. Moitié.
MENOU. s. m. On appelle ainsi
 les béliers qui sont à la tête
 d'un troupeau.
MEOU. s. m. Miel.
MEOULOU. s. m. Son de 1^{re}
 qualité.
MERDAILLO. s. f. Racaille, mar-
 maille. — On ne le dit qu'en
 parlant des enfants.
MEYAS. s. f. A demi, à moitié.
MEYOUS. adj. Meilleur.
MI. pr. pers. Moi.
MICHO. s. f. Petit pain d'une
 ou deux livres.
MINGEIRE. s. m. Mangeur.
MIOOUNÉ ou **MIOOUNO**. adj. et
 pron. poss. Mien, mienne.
MIROLIAR (se). v. Se regarder
 au miroir.
MIVO. s. f. Amie.
Mo. adj. poss. Ma.
MODELAINO. s. f. Madeleine. —
 Se dit aussi d'une sorte de
 raisin blanc, très-précoce.
MOGNAOU. s. m. Ver à soie.
MOGNAOUDORIO. s. f. Apparte-
 nement où l'on élève les vers
 à soie.
MOGNOUDAR. v. Faire la ré-
 colte des cocons.
MOJU. adv. Ma foi; expression
 familière.
MOLAOU. adj. Maladif.
- MOLATE**. s. m. Malade.
MOLUROUX ou **MOLUROUSO**. adj.
 Malheureux, malheureuse.
MOLIOU. s. m. Sarment de
 vigne.
MOLOGRA. s. m. Maussade.
MOLOTEIRO. s. f. Maladrerie.
MOLOTIO. s. f. Maladie.
MON. s. f. Main.
MONA. Ver à soie qui est mort
 avant d'avoir achevé son
 cocon.
MONEICHAOU. s. m. Maréchal
 ferrant.
MONEILLO. s. f. Anse d'un pa-
 nier.
MOUNLÉ. s. m. Moule.
MONOBRÉ. s. m. Manœuvre,
 celui qui travaille de ses
 mains.
MONOULIEIRO. s. f. Ce mot se
 dit de chaque rang de ceps
 de vigne.
MOOURÉ. v. Moudre.
MORIO. s. f. Petite fille.
MOTA. adj. Cette épithète se
 donne particulièrement aux
 fruits qui sont restés quel-
 que temps sur la paille.
MOTI. s. m. Matin.
MOTRA. adj. Se dit de quel-
 qu'un qui fait de l'embarras.
MOUCHARLO. s. f. Fauvette.
MOUCHIYOU. s. m. Moucheron.
MOUCHÉTAS. s. f. pl. Pincettes
 pour le feu.

MOUCHO. s. f. Souche de bois.	MOURNA. s. f. Un grand verre de vin.
MOUCHOOU. s. m. Mouchoir.	MOURNIFLO. s. f. Petit morveux.
MOUDAS (sé). v. Se mettre en mouvement.	MOUS. pr. pos. pl. masc. Mes.
MOUEINÉ. s. m. Sorte de mets. — On se sert également de ce mot pour désigner une petite toupie.	MOUSÉ. v. Traire le lait.
MOUFLO. s. f. Mitaine.	MOUSSU. s. m. Monsieur.
MOULÉ. s. m. Mie de pain.	MOUT. s. m. Mot.
MOULETTO. adj. Moëlleuse.	MOUTIELO. s. f. Belette.
MOULI. s. m. Moulin.	MOYURAR. v. Mûrir.
MOULINEIRO. s. f. Meunière.	MUAR. v. Muer.
MOULOU. s. m. Monceau, amas.	MUNCET. s. m. Peloton de fil, soie ou laine.
MOUN. pron. pos. Mon.	MUOOU. s. m. Mulet.
MOUNEYO. s. f. Monnaie.	MURIR. v. Mourir.
MOUNINO. s. f. Guenon.	MURSOU. s. m. Grosse saucisse.
MOUNJETAS. s. m. Haricots blancs de la plus belle espèce.	MUSCOTOU. s. m. Boisson. — C'est une fermentation du raisin muscat avec de l'eau.
MOURÉ. s. m. Museau de chien.	MUSIR. v. Moisir.
MOURLIET. s. m. Grillon.	MUT ou MUTO. adj. Muet, muette.

N

NAI. s. m. Grand réservoir où l'on met rouir le chanvre.	NEISSE. v. Naître.
NAOU. adj. Haut.	NEOU. s. f. Neige.
NAZ. s. m. Nez.	NETIAR. v. Nettoyer.
NÉBLAS. s. m. Brouillards.	NIABO. s. m. Nom que l'on donne à un petit ramoneur.
NÉBOU. s. m. Neveu.	NIAI. adj. Niais.
NÉCI. s. m. Nigaud.	NIAQUO. Action de faire semblant d'offrir quelque chose sans avoir l'intention de le donner.
NEI-NEI. locut. adv. Dormir.	
NEIRO. s. f. Puce.	
NEISAR. v. Faire rouir le chanvre.	

NICODÈME ou NICODÈME. Im- bécile.	NoouVELOU. n. p. Diminutif de Noël.
NIER. adj. m. Noir.	NoouVI. s. m. Nouveau marié.
NIFLAR. v. Flairer.	NoouVIO. s. f. Nouvelle mariée.
NIGODOULO. s. m. Nigaud.	NoÇAS. s. f. Noces.
NIVOUS. s. m. plur. Nuages.	Nou. s. m. Nom.
NABOT. adj. Nain.	NOUAR. v. Nouer.
NODAIRE. s. m. Nageur.	NOUEI. s. f. Noix.
NODAR. v. Nager.	NOUN. adv. Non.
NONÉ. adj. Nain.	NOUORCIR. v. Noircir.
NONOU. n. pr. Anne, Nanette, Annette.	NOUYER. s. m. Noyer.
Noou. adj. Neuf.	NouZÉ. s. f. Noix.
NoouchOULO. s. f. Chouette.	Novo. adj. Neuve.
Nooutous. s. f. Hauteur.	NUSILLO. s. f. Quelqu'un qui ne fait que dormir, qui ne se remue pas.

O

O. ind. prés. Il a.	OBUSAIRE. s. m. Trompeur.
OBAOU. s. m. On appelle ainsi un tas de 32 gerbes.	OCEIMAR. v. Assaisonner.
OBELIO. s. f. Étincelle de feu, abeille.	OCHAOU. s. f. Chaux.
OBÉNAR. v. Elever, nourrir un enfant.	OCHAPAOU. adv. Petit à petit.
OBIMAR. v. Friper, salir.	OCHIPAR. v. Prendre.
OBONDou. s. m. Abandon.	OCHOBAR. v. Achever.
OBONDOUNAR. v. Abandonner.	OCLOPAR. v. Accabler.
OROUCHOUX (d'). locut. adv. Couché face contre terre.	Oco. pron. démonst. Cela.
OBRICOOU. s. m. Abricot.	OGOTAR. v. Couvrir.
OBRIOOU. s. m. Avril.	OCOUBLAR. v. Accoupler.
OBRO. s. f. Œuvre, travail.	OCOUTAR. v. Barricader.
OBVOOURAR. v. Abreuver.	ODIOOU. adv. Adieu.
	ODIOOUSIEI. adv. Adieu, salut familier.
	ODOUBAR. v. Ajuster, raccom- moder.

- ODOUNC.** adv. Alors, dans ce temps-là.
ODRECHOMEINT. adv. Adroitement.
ODRET. adj. Adroit.
ODRECHO. adj. Adroite.
ODURÉ. v. Amener, apporter.
OGLEIROUX. s. m. Glaïeul.
OGLON. s. m. Gland.
OGNEC. s. m. Agneau.
OGNELOU. s. m. Petit agneau.
OGNELAR. v. Brebis qui met bas.
OGOCI. s. m. Cor au pied.
OGONTAR. v. Saisir, empoigner.
OGOULEINCHIER. s. m. Églantier ou rosier sauvage.
OGOULEINCHO. s. f. Fruit de l'églantier.
OGOUNIYO. s. f. Agonie.
OGOURAR. v. Tromper.
OGRENO. s. f. Fruit du prunellier.
OGRIPAR. v. Prendre, dérober.
OGROFAR. v. Saisir, prendre au collet.
OGROUPAR. v. Accroupir.
OGROUTIER. s. m. Arbre qui porte des griottes.
OGRUETO. s. f. Griotte.
OGU. part. passé. Eu; infinitif *Over*, avoir.
OGUYA. s. f. Aiguillon au bout d'une perche, dont les laboureurs se servent pour piquer les bœufs.
OGUYO. s. f. Aiguille.
- OI.** adv. Oui.
OÏRAR. v. Aller de côté.
OJOUCAR. v. S'assoupir.
OJOUGNÉ. v. Joindre.
OJUAÏRE. s. m. Celui qui aide.
OJUAR. v. Aider.
O LAS. p. f. pl. Aux.
OLÉBROGE. n. pr. Allobroge.
OLEYO. s. f. Allée.
OLIÉ. s. m. Ail.
OLISCAR. v. Se parer, s'ajuster.
OLONGUEUR. s. m. Raisonneur.
OLOOUJAR. v. Décharger une partie d'un fardeau.
OMAR. v. Aimer.
OMOSSAR. v. Amasser.
OMBOUNI. s. m. Nombril.
OMEINLIER. s. m. Amandier.
OMEINLO. s. f. Amande.
OMOSSAÏRE. s. m. Thésauriseur.
OMOSSAR. v. Cueillir, amasser.
OMOULOUNAR. v. Amonceler, entasser.
OMOUN. adv. Là-haut.
OMOUNTILLAR. v. Amonceler.
OMOURAR (s'). v. Boire au flacon, à la bouteille, à une fontaine; s'abreuver.
OMOURIER. s. m. Mûrier.
OMOURO. s. f. Mûre.
OMPON. s. m. L'espace compris entre l'extrémité du pouce et celle du petit doigt dans leur plus grand écart.
ON. s. m. An, année.
ONAR. v. Aller.

ONDON. s. m. Ce mot signifie l'espace de pré qu'un faucheur peut faucher en largeur et en longueur.	OQUELO. pr. dém. fém. Celle, celle-là.
ONÉ. adv. Cette nuit.	OQUELOUX. pr. dém. m. pl. Ceux-là.
ONIS. s. f. Laine d'agneau.	OQUELAS. pron. dém. fém. pl. Celles-là.
ONISSAR. v. n. Se hérissier.	OQUESTOUS. pr. dém. m. pl. Ceux-ci.
ONOUTAR. v. Hausser.	OQUESTAS. pr. dém. fém. pl. Celles-là.
ONOQUELOUX. pr. A ceux-là.	OQUI. adv. Là.
ONOURÉ. s. m. Petit agneau.	OQUINSAR. v. Jeter des pierres avec la main ou avec la fronde.
ONTON. adv. L'an passé.	OQUOOU. pr. dém. Celui-là.
ONUYAR. v. Ennuyer, s'ennuyer.	ORACHOPIED. adv. Tout de suite, sans discontinuer.
ONUYOUX, ONUYOUSO. adj. Ennuyeux, ennuyeuse.	ORAIRE. s. m. Charrue.
OUBADO. s. f. Aubade.	ORBIOSSA. s. masc. Sorte de havresac.
OUBEREITIER. s. m. Arbalétrier.	ORBOULIOU. s. m. Petit bouton que la chaleur du sang occasionne sur la peau.
OUBEREITO. s. f. Arbalète.	OREGARDAR. v. Regarder.
OUBERGEO. s. f. Sorte de pêche dont le noyau ne se détache pas du fruit ; — alberge.	OREINGEAR. v. Arranger.
OUDOUS. s. f. Odeur.	ORILIOU. s. m. Petite grappe de raisin.
OULAGNO. s. f. Noisette.	ORLEINQUI. s. m. Maigre, chétif.
OULOGNIER. s. m. Coudrier, noisetier.	ORMEYO. s. f. Armée.
OUMEI. adv. Au milieu.	ORMOGNA. s. f. Almanach.
OUSSEC. s. m. Oiseau.	OROGNA. s. f. Araignée.
OOUTOUNO. s. f. Automne.	OROGNOUX. adj. Hargneux.
OOUVIS. v. Oûir, entendre.	ORON. s. m. Fil de fer.
OPIAS. v. Frapper, toucher.	ORONDO. adv. Près.
OPORAR. v. S'accoupler.	ORPIAR. v. Herser.
OPOUNCHAR. v. Rendre pointu.	ORQUET. Doigt.
OPOUNDRE. v. Joindre, ajouter.	
OQUELAS. pr. dém., fém., pl. Cellès.	

ORROPAR. v. Saisir, accrocher.	OULA. s. f. Une pleine marmite.
ORROSAR. v. Nivelier un terrain.	OULO. s. f. Marmite en fonte.
OSSAÏMÉ. s. m. Un mets bien préparé.	OUNGLETAS. s. f. pl. Plante qui pousse sur des terrains humides.
OSSEIMAR. v. Préparer les mets.	OUNSO. s. f. Le nœud, les jointures, les articulations des doigts, les phalanges.
OSSAOU. s. m. Assaut.	OUNTÉ, VOUNTÉ. Où.
OSSETAR. v. Asseoir.	OURO. s. f. Heure.
OSSIVAR. v. Donner de l'avoine.	OURTIO. s. f. Ortie.
OSSOMBLEYO. s. f. Le préche. — Le lieu où les protestants s'assemblent pour prier.	OURTOURAYO. s. f. Légumes qu'on met dans la soupe.
OSSOULAR. v. Apaiser, calmer.	OVA. adv. En bas.
OSSOUMAR. v. Assommer.	OVEINJE. v. Atteindre.
OSSOUTAR (s'). v. Se mettre à l'abri.	OVER. v. Avoir.
OSSUCHAR. v. Frapper quelqu'un sur la tête.	OVES. s. m. Son avoir, son bien.
OST. Août.	OVOLAÏRE. Celui qui avale gloutonnement. — Un homme qui dissipe son bien.
OTONCHAR. v. Arrêter.	OVOLAR. v. Avaler.
OTOOULA. Table garnie de monde.	OVONSAR. v. Avancer.
OTOULAR (s'). v. S'attabler.	OVORICIOOU. adj. Avaricieux.
OTROPAÏRE. Trompeur, abuseur.	OVURO. A présent, maintenant.
OTROPAR. v. Attraper.	
OTUVAR. v. Allumer.	

P

PACHO. s. f. Pacte, accord.	PAS MEINS. adv. Pas moins, cependant.
PAILLO. s. f. Paille.	PAOU. adv. Peu.
PALICHOU, PALICHOUNO. adj. Pâle, blême.	PAUGOYEIN. s. m. Sorte de raisin noir.
PALO. s. f. Pelle.	PAOURÉ. s. m. Pauvre, indigent.

- PAOURO.** adv. Ma foi.
PAOUROMBINT. adv. Pauvrement.
PAROPLEYO. s. m. Parapluie.
PAROSOULÉ. s. m. Parasol.
PAS'Ré, PAS DEINGU. Un homme de rien.
PATAR. v. Pétrir la farine.
PATIER. s. m. Pâturage.
PATO. s. f. Loque, pâte.
PATO-BOGNA. s. f. Linge mouillé avec lequel on fouette les enfants qui ne sont pas sages.
PATO GAUYO. s. fém. La main gauche.
PÉBRÉ. s. m. Poivre.
PEC. s. m. Pied. — Au plur. *Pés*.
PÉCHAÏRE. adv. Terme de compassion, de tendresse.
PÉCHIER. s. m. Pot contenant une pinte.
PÉCHOT, PÉCHOTO. s. m. et f. Petit, petite.
PEÇO. s. f. Pièce.
PECOU. s. m. Pousse de toute sorte d'arbres.
PÉGO. s. f. Poix.
PÉGO-DOUÇO. s. f. On donne ce nom au jus de réglisse.
PRI. s. m. Poids.
PEICHAS. s. f. pl. Bouts de fil qui restent attachés à deux rouleaux de bois placés l'un devant l'autre, derrière le métier des tisserands.
PEINCHINAÏRE. s. m. Peigneur de chanvre.
PEINCHINAR. v. Peigner.
PEINDEINT. s. m. Boucle d'oreille.
PEINDOULAR. v. a. Pendre.
PEIRI. s. m. Parrain.
PEIRO. s. f. Pierre, caillou.
PEIROLO. s. f. Chaudière.
PEIROOU. s. m. Chaudron.
PEIROU. s. m. Le tronc d'un arbre.
PEIROULA. s. f. Un plein chaudron de légumes.
PEIROULET. s. m. Diminutif de *Peiroou*; petit chaudron.
PEIROULIER. Chaudronnier.
PEITÉ. s. m. Pilon.
PEITRAOU. s. m. Poitrail.
PEITRINO. s. f. Poitrine.
PELAILLO. s. f. Pelure.
PELERAOU. s. m. Un homme de rien, mal habillé.
PELIAX. s. m. Un homme mal habillé.
PELIO. s. f. Guenille.
PELIOFÉ. s. m. Il est difficile de trouver son équivalent en français. — Ce mot désigne un homme de peu de conséquence. — Ne se prend jamais en mauvaise part.
PELOUEIRO. s. f. Peau sèche, pelure.
PELU. adj. Poilu, velu.

- PEOU. s. f. Peau.
 PER. prép. Par et pour.
 PERCIER. s. m. Pêcher.
 PERCIO. s. f. Pêche.
 PERDOUNAIRE. adj. Celui qui pardonne.
 PERESINO. s. f. Poix, résine.
 PERFEIS. adv. Parfois.
 PERQUÉ. conj. Pourquoi.
 PERTUS. s. m. Trou.
 PERTUSAR. v. a. Percer, trouer.
 PERU. s. m. Poire.
 PETAR. v. Éclater.
 PETO. s. f. Crottin.
 PETONLAIR. s. m. Une espèce de déshabillé.
 PETOSSAIRE. s. m. Celui ou celle qui rapièce.
 PETOSSAR. v. Rapiécer.
 PETOUACHO. s. f. Peur, crainte.
 PI. s. m. Pin (arbre).
 PIA. s. f. Trace qu'un animal imprime en marchant.
 PIARÉ. nom propre. Pierre.
 PIBOU. s. m. Peuplier.
 PICHAR. v. Frapper.
 PICHOUNETO. Très-petit.
 PICOUDOU. s. m. Petit fromage.
 PICOPOULO. s. m. Sorte de raisin.
 PICOTO. s. f. Mesure de capacité.
 PICOU. s. m. Tueur de porcs.
 PICOUPEC. locut. adv. Sauter à cloche-pied.
 PICOUTA. adj. Tacheté, piqué.
 PICOUTAR. v. a. Piquer.
 PIFRAR. v. S'empiffrer.
 PIFRE. s. m. Poitrine, gésier.
 PIGNAR. v. Peigner.
 PIGNO. s. f. Peigne.
 PIGROYER. s. m. Pivert, oiseau à plumage vert.
 PILLIO. s. f. Capture.
 PIMPINELO. s. f. Pimprenelle ; sorte de plante.
 PIMPORAR. v. Se bien parer, s'ajuster.
 PIMPOUNAR. Même signification que le mot précédent.
 PINJOU. s. m. Pigeon.
 PINOURCHO. s. f. Rien.
 PINTOURLAR. v. Peindre, orner.
 PIOLAR. v. Crier. — Se dit des animaux.
 PROOUTAR. v. Crier.
 PIOROTOU. nom propre. Diminutif de *Pierre*.
 PIPAIRE. s. m. Fumeur.
 PIPAR. v. Fumer la pipe.
 PIPOU. nom propre. Diminutif de *Philippe*.
 PIQUOU. s. m. Aiguillon, épine.
 PISCONTINO. s. f. Mauvais vin.
 PISTO. s. f. Femelle. — Ne se dit que des oiseaux.
 PITRA. s. f. Bombance.
 PITROU. s. m. Roitelet, petit oiseau.
 PLAGNÉ. v. a. Plaindre.
 PLAIDIAIRE. s. m. Plaideur.

- PLAIDIAR.** v. Plaider.
PLANO. s. f. Plaine.
PLAOUTRO. s. f. Patte d'animal.
PLATI, PLETI. adv. Plaît-il ?
PLÉ, PLENO. adj. Plein, pleine.
PLEYO. s. f. Pluie.
PLO. s. m. Gros morceau de bois placé dans une cuisine pour y couper la viande.
PLON. s. m. Plancher, grenier.
PLONCHOU. s. m. Soupente, réduit placé dans un grenier pour y mettre les fruits ou toute autre chose.
PLONTIER. s. m. Jeunes ceps, une vigne nouvellement plantée.
PLOUMIAR. v. n. Muer.
PLOURÉ. v. Pleuvoir.
PLOTELA. s. f. Un plein plat de légumes.
PLOTINO. s. f. Pièce en fonte qu'on met dans la cheminée.
PLOTOU. s. m. Petit plat.
PLOUMAR. v. Plumer, peler.
PLOUMO. s. f. Plume.
PLOURAIRE. s. m. Pleureur.
PLOURAR. v. Pleurer.
POUVIGNAR. v. Bruiner.
POUVIGNOUX. adj. Pluvieux.
PLUMACHI. s. m. Plumet.
POGNOTO. s. f. Un homme peureux, lâche, sans cœur.
POLA. s. f. Pelletée.
POLEIS. s. m. Palets, sorte de jeu.
POLLIASSO. s. f. Sorte de panier en osier.
POLLIOSSOU. s. m. Diminutif de *Polliasso*.
POLLISSOU. s. m. Échalas.
PON-ROUSSÉ. s. m. Pain bis.
PON. s. m. Pain.
PONÇO. Sorte de raisin à gros grain.
PONETO. s. f. Gros pain de 8 ou 10 livres qui n'est pas ouvert au milieu comme la couronne.
PONOUILLIA. s. m. Perche à laquelle on attache des chiffons, qu'on traîne ensuite dans les ruisseaux des rues pour faire baisser *lou ponouillia*. — Voici comment on s'y prend. Pendant que les paisibles habitants se reposent des travaux de la journée, ils sont quelquefois réveillés par une voix amie qui les appelle par leur nom. Ils arrivent sans défiance à leur fenêtre, et à peine ont-ils passé la tête dehors qu'on leur barbouille la figure avec *lou ponouillia*.
PONSEYO. s. f. Pensée.
PONTEISAIRE. s. m. Rêveur, qui extravague.
PONTEISAR. v. Rêver, perdre l'esprit.
POOU. s. f. Peur, frayeur.

- POUMELLO. s. f. Pelotte de neige.
- POURILLO. s. f. Peureuse.
- POUROUX. adj. Peureux.
- POUSAR. v. a. Poser, reposer.
- POPORI. s. m. Fruit du grenadier sauvage.
- PORAULO. s. f. Parole.
- PORAR. v. Empêcher, parer.
- POREISSÉ. v. Paraître.
- PORIER. adj. Pareil, égal.
- PORJEMI. s. m. Parchemin.
- PORLAIRE. s. m. Parleur.
- POROBONDO. s. f. Garde-fous, parapet.
- PORPEYO. s. f. Paupière.
- PORPOYAOU. s. m. Terme de mépris que l'on appliquait aux protestants.
- PORPOYOU. s. m. Papillon.
- PORTIO. s. f. Partie.
- PORVEIRAOU. n. propre. Sorte de raisin noir.
- POSSERA. s. m. Moineau.
- POSSIOOU. s. f. Passion.
- POTA. s. m. Patard, ancienne monnaie qui valait le 7^e d'un sou.
- POTÉ. s. m. Homme simple.
- POTO. s. f. Creux dans la terre que les enfants font pour jouer aux billes.
- POTOFIOULÉ. locut. adv. Que diantre soit de toi.
- POTOLAU. s. m. Pot à eau.
- POTOU. s. m. Vieux chiffon de linge.
- POTOUERO ou GOUNILLO. s. f. Guenille.
- POTOUNAIRE. s.m. Qui touche à tout.
- POTOUNAR. v. Toucher, chiffonner avec la main.
- POTOURGEAR. v. Troubler des liquides.
- POTRIYO. s. f. Patrie.
- POTROUCINAR. v. Plaider.
- POTROULIAR. v. Même signification que *Potourgear*.
- POUAR. v. a. Tailler la vigne.
- POUAS. s. f. Planche.
- POUEIRÉ. v. Pouvoir.
- POUGNÉ. v. Piquer.
- POUGNO. s. f. Main, poignet.
- POULAILLO. s. f. Volaille.
- POULI. s. m. Poulain.
- POULITÉ. n. propre. Hippolyte.
- POULITOU. n. propre. Diminutif d'*Hippolyte*.
- POULO-D'AÏGO. Poule d'eau.
- POULOU MART. s. m. Ficelle forte.
- POUN. s. m. Pomme.
- POUNCHO. s. f. Pointe.
- POUNCHOU. s. m. Aiguillon.
- POUNCHU. adj. Pointu.
- POURÉ. s.m. Porreau, poireau.
- POURGÉ. v. Présenter, avancer.
- POUPEYO. s. f. Poupée.
- POUPO. s.f. Viande sans graisse.
- POURCHET. s. m. Porc frais.

POURETO. s. f. Feuille de mûrier.	PREIRÉ. s. m. Prêtre.
POURTAOU. s. m. Portail, porte cochère.	PREISOU. s. f. Prison.
POURVEZIR. v. Se pourvoir.	PRESO. s. f. Prise.
POUS. s. m. Puits.	PRIM. adj. Mince, fluet.
POUSAR. v. Puiser.	PROPAOU. s. m. Propos.
POUSSO. s. f. Mamelles.	PROU. adv. Assez.
POUSTERLOU. s. m. Petite fenêtr.	PROUAS. s. m. Provin.
POUSTOGNA. s. f. pl. Plusieurs enfants.	PRUMEIROJÉ. adj. Fruit précoce.
POUTEINCIO. s. f. Mûrier rabougri.	PRUMIER. adj. Premier.
POUTOU. s. m. Baiser.	PRUNEIRO. s. f. Prunier.
POUTRAS. s. m. Poussière de blé.	PUGNA. s. f. Poignée; ce qu'on peut tenir dans la main.
POUVES. v. Pouvoir.	PUGNET, PUN. Poing.
POVOUN. s. m. Paon.	PLUNJAR. v. Plonger.
POYA. s. f. Couvrir une partie de la rue de paille ou de bois coupé pour en faire de l'engrais.	PUOOU. s. m. Pou.
POYAR. v. a. Payer.	PUOOUIGNO. s. f. Engeance pailleuse.
POYS. s. m. Pays.	PUOOUTIRAR. v. Tirer par les cheveux.
PRAT. s. m. Pré.	PUTOFI. adj. Gâché, gaspillé.
	PUTOFIGNAIRE. s. m. Celui qui gâche quelque chose.
	PUTOFIGNAR. v. Gâcher, gaspiller, gâter.

Q

QUAOUQUOFEIS. adv. Quelquefois.	QUASI. adv. Presque, peu s'en faut.
QUAOUQUORÉ, QUAOUQUOREIN. Quelque chose.	QUEC. adj. m. Cuit.
QUAUCU. adj. Quelqu'un.	QUECHO. adj. f. Cuite.
QUAOUQUNO. adj. Quelqu'une.	QUÉ. pron. Quoi ?
QUARTO. s. f. Mesure de grain qui contient la 4 ^e partie du sétier.	QU'EL. interrog. Qu'est-ce ?
	QUEISOQUO. interrog. Qu'est-ce que c'est ?
	QUERRE. v. Chercher, quérir.

QUÉSAR. v. Taire.	QUIGNOUN. s. m. Un morceau de pain.
QUESO-TÉ. Tais-toi.	QUINSOU. s. m. Pinson.
QUEISSO. s. f. Cuisse.	QUOND. adv. Quand.
QUEISSO-DAMO. s. f. Cuisse-Madame, sorte de poire.	QUORTEIROU. s. m. Quarteron.
QUIT. adj. Quitte, libéré de ce que l'on doit.	QUOTRETO. s. f. Sorte de jeu de cartes où l'on joue à quatre.
QUIBLÉ. s. m. Tamis en peau trouée.	QUOURO. adv. Quand.
	QUYO. s. f. Queue.

R

RUBI-SOULÉ. locut. adv. A l'ardeur du soleil.	RAOUBO. s. f. Robe.
RABO. s. f. Rave.	RAOUCHÉ. adv. Enroué.
RACLO. s. f. Ratissoire, instrument de fer pour détacher la pâte du pétrin.	RAPEC. s. m. Appeau, oiseau qu'on met en cage pour en attirer d'autres.
RACLOFOURGNEAU. s. m. Ramoneur.	RAPIER. s. m. Mauvais vin.
RADOUERO. s. f. Râcloire, rouleau qui sert à enlever le superflu du grain qui s'élève au-dessus de la mesure.	RAPON. s. m. On donne ce nom à un petit bonhomme en pâte qu'on fait pour les enfants le dimanche des Rameaux.
RADOUERAR. v. Râcler.	RAQUILLIAR. v. Patiner.
RAFLO-DE-BIDET. Faire râfle, enlever tout.	RATEC. s. m. Râteau.
RAFOUR. s. m. Four à chaux.	RATELAR. v. Faner.
RAFOURNIER. s. m. Vendeur de chaux.	RATOPLENO. s. f. Chauve-souris.
RAJO. s. f. Racine d'arbre.	RÈ ou REN. s. m. Rien.
RAJO. s. f. Fureur.	REBONELO. s. f. Radis.
RAÏSSO. s. f. Averse.	REBOULO. s. f. Repas que les propriétaires donnent aux ouvriers après certains travaux achevés.
RALÉ. s. m. Sorte d'oiseau.	RÉCURAR. v. Émonder un arbre.
RAMO. s. f. Branche de ramée.	RÈDE. adj. Raide, ferme.

- REDRISSAR.** v. Attacher les pampres de la vigne à l'échalas.
REFAS. v. Refaire.
REFRESIR. v. Refroidir.
REGORDAIRE. adj. Avare.
REGOUNFLAR. v. Revenir.
REGRIOURÉ. s. m. Rat d'eau, gros rat.
REGROMUSO. s. f. Sorte de petit lézard.
REGUINAR. v. Ruer.
REI. s. m. Roi.
REIN ou RÉ. s. m. Rien.
REINETTO. s. f. Petite grenouille verte.
REPAOU. s. m. Repos.
REIROJÉ. adj. Fruit tardif.
REISSA ou RAÏSSO. s. f. Averse qui a eu lieu.
REITRÉ. adj. m. Étroit.
REITRECHO. adj. f. Étroite.
REJÉ. adj. Ce qui n'est pas souple.
REJUGNÉ. v. Rejoindre.
RELOGE. s. m. Horloge.
REMOUNLAR. v. Ranimer.
REPETOSSAR. v. Rapiécer.
REPRIN. s. m. Son qui contient beaucoup de farine.
REQUINQUILLIAR. v. Rafistoler.
RESOU. s. f. Raison.
RESSEMELAR. v. Ressemeler.
RESSOUPRÉ. v. Recevoir.
RETOLLIUX. s. m. pl. Rogures.
- REVELLIU.** s. m. Réveillon, aubade.
REVEINGU. s. m. Revenu, rente.
REVEIRE. v. Revoir.
REVERCHAR. v. Retrousser.
REVIGOUULAR. v. Remettre en force, ravigoter.
REVIOURÉ. v. Revivre.
REVIRAR. v. Retourner.
REVIRO - MORIOUN. s. m. Un soufflet, un coup de poing.
REVRORDEC. s. m. Sorte de pain.
REVUELLAS. s. f. pl. Sorte de mets.
RIABLE. s. m. Dos, échine.
RIBLAR. v. River.
RIBO. s. f. Rive, lisière d'un champ.
RIBON. s. m. Ruban.
RIBOLO. s. f. Débauche de table.
RIETTO. Abréviation du mot *Henriette*.
RIGOUDOU. s. m. Rigodon, sorte de danse.
RIMAR. v. Roussir.
RINTREYO. s. f. Rentrée.
RIOU. s. m. Ruisseau.
RITO. s. f. Première qualité du chanvre.
ROBLA. adj. Nerveux, fort.
ROCAR. v. Vomir.
ROFISTOULAR. v. Orner, parer.
ROMEC. s. m. Rameau.
ROMPO. s. f. Crampe.
RONC. s. m. Rocher très-escarpé.
ROUBAÏRE. s. m. Voleur.

ROOUBAR. v. a. Voler, ravir.	ROUSSÉ-PON. s. m. Pain bis.
ROSEC. s. m. Radeau.	ROUSSELOUX. s. m. pl. Sorte de poire dont la couleur est rousse.
ROSI ou ROSIN. s. m. Raisin.	ROUSSIGNOOU. s. m. Rossignol.
ROSSA. s. f. Espèce de vipère.	ROUSTIO. s. f. Rôtie.
ROSSIGNOLET. Rossignol.	ROUVILLIA. adj. Rouillé.
ROUCHA. s. m. Rocher.	<i>Idem.</i> s. m. Sorte de raisin blanc.
ROUDAR. v. Rôder.	ROUYARDO. s. f. Vieille épée rouillée.
ROUEI. adj. Rouge.	ROVOSSIAR. v. Réver.
ROUEIMAR. v. Ruminer.	ROYAÇO. s. f. Gouttière.
ROUJAR. v. Ronger, paître.	RUCHO. s. f. On donne ce nom à l'écorce du chêne dont on fait le tan.
ROULETTO. s. f. Sorte de jeu de boules.	RUERTAR. v. Attacher avec un lien en osier.
ROUMÉZÉ. s. f. Ronce.	RUERTO. s. f. Lien d'osier.
ROUNCHAR. v. Ronfler.	RUNO. s. f. Ravin.
ROUNGUIGNAIRE. s. m. Celui qui ne fait que pleurer.	
ROUNGUIGNAR. v. Pleurer sans sujet.	
ROUO. s. f. Roue.	
ROURÉ. s. m. Chêne.	
ROUSIGNA. s. f. Petite pluie fine.	

S

SALIGO. adj. Malpropre.	SEBEINCHOU. s. m. Furoncle.
SAOU. s. f. Sel.	SÉGUÉ. v. Suivre.
SAOUMO. s. f. Anesse.	SEIN. s. m. Esprit.
SAOUVIO. s. f. Sauge, plante aromatique.	SEINDRA. s. f. Eau de lessive.
SAOUZÉ. s. m. Saule.	SEITAR. v. Scier.
SARDO. s. f. Sardine.	SEITEIRA. s. f. Sétérée, ancienne mesure agraire.
SARJO. s. f. Sorte d'étoffe grossière.	SEITO. s. f. Scie.
SÉ. s. f. Soif.	SELLIO. s. f. Seau de bois.
SÉBO. s. f. Sorte d'ognon.	SELLIOU. s. m. Sillon.
	SEMANO. s. f. Semaine.

- SÉMÉNAIRE.** s. m. Semeur.
SEMENAR. v. Semer.
SEMEZE. s. m. Homme chétif.
SENEPIO. s. f. Sorte de petit clou.
SENEPIOU. s. m. Rougeole.
SEOU. s. f. Seigle.
SEPOU. s. m. Petit banc.
SER. s. f. Serpent.
SERAILLO. s. f. Serrure.
SERRE. s. m. Coteau.
SERIAS. s. f. pl. Double panier que l'on met sur le dos d'un mulet pour charrier le fumier.
SEROLIER. s. m. Serrurier.
SERVO. s. f. Vivier.
SÉSÉ. s. m. Pois chiche.
SETI. s. m. Siège pour s'asseoir.
SIAÏRE. s. m. Faucheur.
SIAR. v. Faucher.
SIBLAÏRE. s. m. Celui qui siffle.
SIBLAR. v. Siffler.
SIBLET. s. m. Sifflet.
SIEI. Six, le nombre six.
SIO. s. f. Scie.
SIRA. s. m. Sorte de raisin.
SIRE-JON. Sorte de poire.
SIZOMPO. s. f. Vent froid.
SIVA. s. f. Avoine.
So. adj. pos. Sa; féminin de *son*.
SOBOTA. s. m. Crapaud.
SOBOURAÏRE. s. m. Os de porc salé dont on se sert pour faire la soupe.
SOBOUTIAR. v. S'abattre.
SOGAR. v. Payer.
SOÏ. s. m. Saindoux.
SOLLIENCHOUX. n. pr. Habitants de Saillans.
SOLOPO. adj. f. Femme mal-propre, de mauvaise vie.
SONA. s. f. Saignée.
SONAR. v. Saigner.
SONDEI ou DISSONDEI. s. m. Samedi.
SONDROU. Diminutif d'*Alexandre*.
SONGLU. s. m. Sureau.
SOOU. s. m. Le sol, la terre.
SOOULÉ. adj. Rassasié.
SOOUPRÉ. v. Savoir.
SOPINO. s. f. Sapin.
SORAR. v. Serrer.
SOUDARD. s. m. Soldat.
SOUFLAR-LO-LINOTO. Boire à longs traits.
SOULÉ. s. m. Soleil.
SOULIAR, SOULIARDO. adj. Ivrogne.
SOULO. adj. Seule.
SOUNAILLO. s. f. Clochette.
SOUNAÏRE. s. m. Sonneur.
SOUON. s. m. Sommeil.
SOUORÉ. s. f. Sœur.
SOUPIALÔ. s. f. Appui, étau.
SOUPIOLAR. v. Étayer.
SOUPOUNAR. v. Faire un second souper.
SOUQUÉ. adv. Seulement.
SOUR. adj. Obscur.
SOURCEIRO. s. f. Sorcière.

- | | |
|--|--------------------------------------|
| • SOURELLIAR. v. Se réchauffer
au soleil. | SUFO. s. f. Tête. |
| SOUTO. s. f. Abri, couvert. | SUMILLIAR. v. Sommeiller. |
| SOVOU. s. m. Savon. | SUMILLIOU. s. m. Léger som-
meil. |
| SU. s. m. Nuque. | SUZETO. n. pr. Suzanne. |
| SUEILLO. s. f. Ivrogne. | SUZON. Diminutif de <i>Suzanne</i> . |

T

- | | |
|--|--|
| TACHO. s. f. Clou à large tête. | TÊTO OU CROUX. Croix ou pile. |
| TAL. Tranchant d'un couteau,
d'une faux. | TEZA. adj. Rassasié. |
| TALLIAS. s. f. pl. Impositions. | Ti. pr. pers. Toi. |
| TAOU. adj. Tel. | TIBLO. s. f. Truelle. |
| TAOULO. s. f. Table. | TIENI. Abréviation d' <i>Étienne</i> . |
| TATAÏRE. s. m. Celui qui goûte
quelque chose. | TIGNASSO. s. f. Cheveux. |
| TATOU. s. m. Trou qu'on fait
au fromage pour le goûter. | TIGNOU. s. m. Chignon. |
| TÉCHOU. s. m. Loge à cochon. | TIMBLAR. v. Tendre une corde. |
| TÉCOU. s. m. Sot, imbécile. | TINA. s. f. Une cuvée de raisins. |
| TEGNE. v. Teindre. | TINO. s. f. Cuve. |
| TEIMPOURO. Bon terrain labou-
rable. | TINTAÏNO. s. f. Terme de mé-
pris, grande femme sans
agrément. |
| TEINCHURAR. v. Teindre. | TIOOULÉ. s. m. Tuile. |
| TEINCHURIER. s. m. Teinturier. | TIRLONTAINO. s. f. Grande
femme sans grâce, sans
tournure. |
| TEINCHURO. s. f. Teinture. | TIROSSAR. v. Traîner. |
| TEISSÉ. v. Tisser. | TISOU. s. m. Tison. |
| TEISSOU. s. m. Blaireau. | To. pr. pos. Ta. |
| TELO. s. f. Toile. | TOBLAR. v. Rester à table. |
| TERALLIO. s. f. Poterie. | TOBOSAR. v. Frapper à coups
redoublés. |
| TERIGOLAS. s. f. pl. Terrains
ravinés. | TACOUNAR. v. Racommoder. |
| TERMÉ. s. m. Borne d'un champ. | TOGOCI. s. m. Tocsin. |
| TEROLIER. s. m. Potier. | TOLOU. s. m. Talon. |

- TOMBEIN.** adv. Pareillement.
TOMEI. adv. Tant mieux.
TOOU. adv. Tôt; vite.
TOOULETO. s.f. Rayon de miel.
TOOULIER. s. m. Établi.
TORTIFLÉ. s. m. Pomme de terre.
TORTIFLEIRO. s. f. Champ de pommes de terre.
TORUSAIRE. s. m. Baguenauder.
TORUSAR. v. Baguenauder.
TOTON. s. f. Tante.
TOUALLIO. s. f. Nappe.
TOUCHO. s. f. Haie.
TOUEINOU. Diminutif d'*Antoine*.
TOUEIZELLO. s. f. La meilleure espèce de blé.
TOUMO. s. f. Fromage blanc.
TOUN. pron. pers. Ton.
TOUNDAIRE. s. m. Tondeur.
TOUNEC. s. m. Tonneau.
TOURSÉ. v. Tordre.
TOUR. s. m. Rouet.
TOURDRÉ. s.m. Espèce de grive.
TOURÉ. s. f. Tour.
Tous. pl. de l'adj. pos. Tes.
TOUT-DORÉ. adv. Tout de suite.
TOUT-EICHAS. adv. Dans l'instant.
TOUT OVURO. adv. A présent, tout à l'heure.
TOVON. s. m. Taon.
TRAÏNO-BOYOUARD. s. m. Entremetteur de mariages.
TRAOU. s. m. Poutre.
TRAS. v. Tirer, arracher.
TRÉ. s. m. Pressoir.
TRÉBOULAR. v. Troubler l'eau.
TREI. Trois.
TREINOUSSIAR. v. Se traîner par terre, comme un enfant qui n'a pas de tenue.
TRÉVAS. s. f. pl. Esprits, revenants.
TRIALLIAS. s. f. pl. Cosses, débris de légumes.
TRIAR. v. Éplucher, trier.
TRICOT. s. m. Bâton, trique.
TRIMAR. v. Marcher vite.
TRIOULÉ. s. m. Trèfle.
TROBUCHET. s. m. Cabriole.
TROUCAR. v. Trouer, percer.
TROU. s. m. Trognon de chou.
TROUILLAR. v. Presser le vin.
TROUILLIAIRE. s. m. Celui qui presse le vin.
TROUMPETAIRE. s. m. Celui qui sonne de la trompette.
TROUNAR. v. Tonner.
TROUNCHO. s. f. Nom qu'on donne à certaines brebis.
TROUPEC. s. m. Troupeau.
TROUSSA. adj. Éreinté.
TROVA. s. m. Travail.
TROVERSO. s. f. Vent du midi.
TROVETO. s. f. Solive, pièce de bois.
TRUCHO. s. f. Burette.
TRUEIN. s. m. Gros agneau.
TRUFLÉ. s.m. Pomme de terre.

TRUFLEIS - NIER. s. m. pl. Truffes noires.	TUNO. s. f. Trou que les animaux font pour se mettre à l'abri.
TRUNLÉ. s. m. Un homme gros et gras.	TURGO. s. f. Brebis stérile, et en général toutes les femelles stériles.
TUBA. s. m. Morose, triste.	TUTAR. v. Tutoyer.
TUBAR. v. Fumer du tabac.	
TUBOSSIAR. v. Fumer, enfumer.	

U

UBAC. s. m. Le revers d'une montagne où le soleil se montre peu à l'ombre.	URGE. s. m. Orge.
UBERTURO. s. f. Ouverture.	UNIOU. s. f. Union.
	UNO. s. f. Une.
	UOU. s. m. Œuf.

V

VEICI. prép. Voici.	VERGEU. s. m. Petite branche d'osier enduite de glu pour la chasse des oiseaux.
VEINDEGNAIRE. s. m. Vendangeur.	VERGETO. s. f. Brosse.
VEINDEGNAR. v. Vendanger.	VERGOUGNOUX. adj. Honteux.
VEINDEGNO. s. f. Vendange.	VERMINOUX. adj. Véreux.
VEINDREI. s. m. Vendredi.	VES. prép. Vers.
VEINT-LOUMBARD. s. m. Vent d'est qui vient du côté de la Lombardie.	VESI. subst. et adj. m. Voisin.
VEINTAR. v. Venter.	VESINO. subst. et adj. f. Voisine.
VEIROUYA. s. f. Un plein verre de vin.	VETOQUI. prép. Voilà.
VEIRÉ. v. Voir.	VEYA. s. f. Veillée.
VÉPRÉ. s. m. Le soir.	VI. s. m. Vin.
VERCHEIRO. s. f. Fonds donné en dot au mariage d'une jeune fille.	VIAGE. s. m. Voyage.
VERDO. adj. f. Verte.	VICE. s. m. Colère.
	VIEILLAÇO. Vieillard décrépité.
	VIGOUTAR. v. Vivre au jour le jour.
	VILOGNO. s. f. Vilenie.

Vio. s. f. Vie.	Vou volou. Je le veux.
Vioou. adj. Vif.	VOUEIDAR. v. Vider.
VIOOULIER. s.m. Giroflée jaune.	VOULIER. v. Vouloir.
VIOOULOUNAÏRE. s. m. Joueur de violon.	VOULON. s. m. Faucille.
VIOOURÉ. v. Vivre.	VOUNZE. adj. num. Onze.
VIOOUTAR (se). v. Vautrer (se).	VOUNTÉ. adv. Où.
VIRAR. v. Tourner.	VOUNVOUGNAR. v. Bourdonner.
VIRGOULEUSO. s. f. Sorte de poire.	VOUNVOUN. s. m. Bruit du bourdon.
VIROLO. s. f. Poulie.	VOUO. s. m. Fête d'un pays, vogue.
VIROSOULÉ. s. m. Tournesol (plante).	VOURGÉ. s.m. Espèce d'osier.
VOLA. s. f. Descente.	VOUYER. v. Vouloir.
VOOURIASSO. s. f. Sorte de pomme.	VUÉ. adj. num. Huit.
VOQUI. adv. Voilà.	VUOOU. s. m. Ruelle.
Vou. pron. Le.	VUOOUSÉ. adj. Veuf.
	VUOOUSO. adj. Veuve.

Y

Yoou. Moi.

Z

Zou. exclamation. Sus !
allons !

